

LAC-M0510R_FRE



Récepteur CD/MP3 pour voiture

MANUEL DE L'UTILISATEUR MODÈLE : LAC-M0510R



Veuillez lire attentivement et en entier ce mode d'emploi avant de connecter, d'utiliser ou de régler ce produit.



Table des matières

INTRODUCTION

Table des matieres	2
Mesures de securite	3
Avant l'utilisation	4-5
Panneau avant	6

PRÉPARATION

Installation	7
Connexions	8-9

FONCTIONNEMENT

Fonctionnement de base	10-11
Allumer l'unite	10
Eteindre l'unite.	10
Selection d'une source.	10
Reglage du volume	10
Verification de l'horloge	10
Reglage du SON	11
Fonctionnement du RDS	12-13
Options d'affichage du RDS	12
FONCTIONS AF (frequences alternatives) /	
REG (regional) du systeme RDS	12
Selection LOCAL/DX en mode EON-TA	12
FONCTION TYPE DE PROGRAMME	12
Reglage du MODE RDS	13

Fonctionnement de la radio	14
Ecoute des stations radio.	14
Memorisation par recherche automatiques.	14
Memorisation et rappel des frequences d'emission.	14
Fonctionnement avec disques CD Audio, MP3	15-16
Lecture d'un CD audio ou d'un disque MP3	15

RÉFÉRENCE

Depannage	17
Specifications	



Élimination de votre ancien appareil

1. Ce symbole, representant une poubelle sur roulettes barree d'une croix, signifie que le produit est couvert par la directive europeenne 2002/96/EC.
2. Les elements electriques et electroniques doivent etre jetes separement, dans les vide-ordures prevus a cet effet par votre municipalite.
3. Une elimination conforme aux instructions aidera a reduire les consequences negatives et risques eventuels pour l'environnement et la sante humaine.
4. Pour plus d'information concernant l'elimination de votre ancien appareil, veuillez contacter votre mairie, le service des ordures menageres ou encore la magasin ou vous avez achete ce produit.

Mesures de securite



ATTENTION

RISQUE DE CHOC ÉLECTRIQUE NE PAS OUVRIR



INTRODUCTION



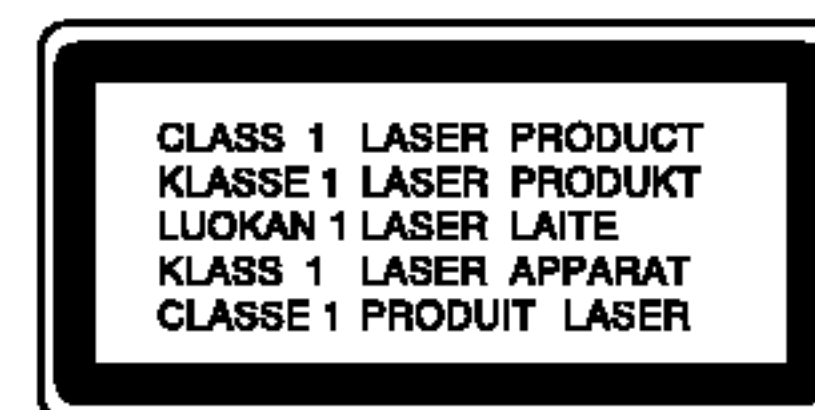
Avertissement : Pour reduire le risque de choc electrique, n'enlevez pas le couvercle ou la partie arriere de ce produit. Il n'y a pas de composants susceptibles d'etre repares par l'utilisateur a l'interieur de cette unite. Confiez le service technique a du personnel qualifie.



Avertissement : Pour reduire le risque d'incendie ou de choc electrique, conservez ce produit a l'abri des mouillures ou des eclaboussure, de la pluie et de l'humidite.



Avertissement : Du fait des temperatures elevees hors de l'appareil, veillez a ne l'utiliser que s'il est installe dans une voiture.



Attention : Conservez ce produit a l'abri de l'humidite.



Attention : Si la batterie est debranchee ou dechargee, la memoire de prereglage sera effacee et devra etre reprogramme.

ATTENTION:

Cette unite utilise un Systeme Laser.

Pour garantir une utilisation appropriee de ce produit, veuillez lire soigneusement ce manuel du proprietaire et le conserver pour une reference ulterieure. Si l'unite a besoin d'entretien, contactez un centre de service technique agree (voir la section de service aux clients) L'utilisation de commandes, ainsi que l'execution de reglages ou procedures autres que ceux specifies ci-dessus peuvent etre a l'origine d'une exposition au rayonnement dangereuse.

Pour eviter l'exposition directe au rayon laser, n'essayez pas d'ouvrir le boîtier.

Radiation laser visible en cas d'ouverture. **NE REGARDEZ PAS FIXEMENT LE FAISCEAU LASER.**



Avant l'utilisation

Afin de garantir l'utilisation correcte de ce produit, veuillez lire attentivement ce manuel de l'utilisateur et le conserver pour future consultation.

Symboles utilisés dans ce manuel



Ce symbole lumineux est destiné à vous avertir sur la présence d'une tension dangereuse à l'intérieur du boîtier du produit pouvant constituer un danger de choc électrique.



Ceci signale des risques d'endommager l'unité elle-même ou de provoquer d'autres dommages matériels.

REMARQUE

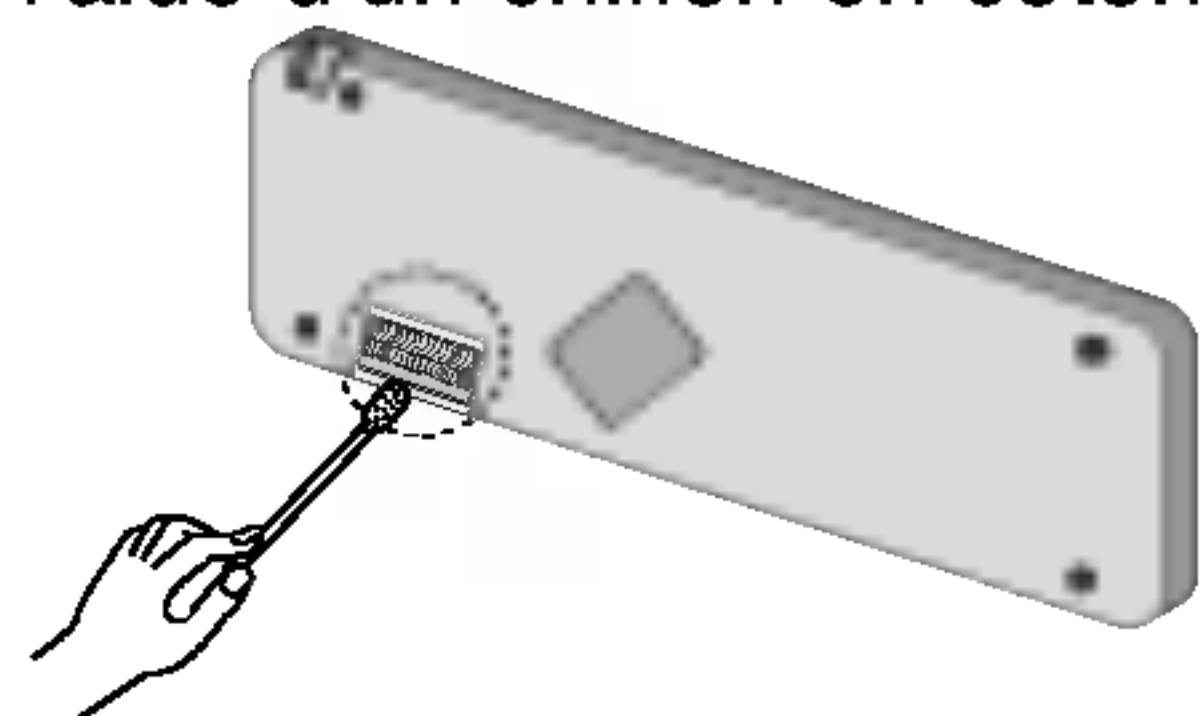
Ceci signale des remarques et des fonctions spéciales.

CONSEIL

Ceci signale des conseils et des suggestions pour rendre la tâche plus facile.

Manipulation de l'unité

- Cette unité est conçue pour être utilisée uniquement sur des systèmes électriques avec négatif à la masse de 12 volts CC.
- Si vous remplacez le fusible, assurez-vous d'utiliser un fusible dont la valeur nominale de l'intensité de courant reste identique. L'utilisation d'un fusible à plus haute intensité de courant peut endommager sérieusement l'unité.
- Nettoyez périodiquement les contacts dans la partie arrière du panneau avant à l'aide d'un chiffon en coton humidifié avec de l'alcool.



Remarques concernant les disques

Manipulation des disques

Ne touchez pas la face lisible du disque. Prenez le disque par les bords pour éviter que des empreintes digitales restent sur la surface. Ne collez jamais de papier ni de ruban adhésif sur le disque.

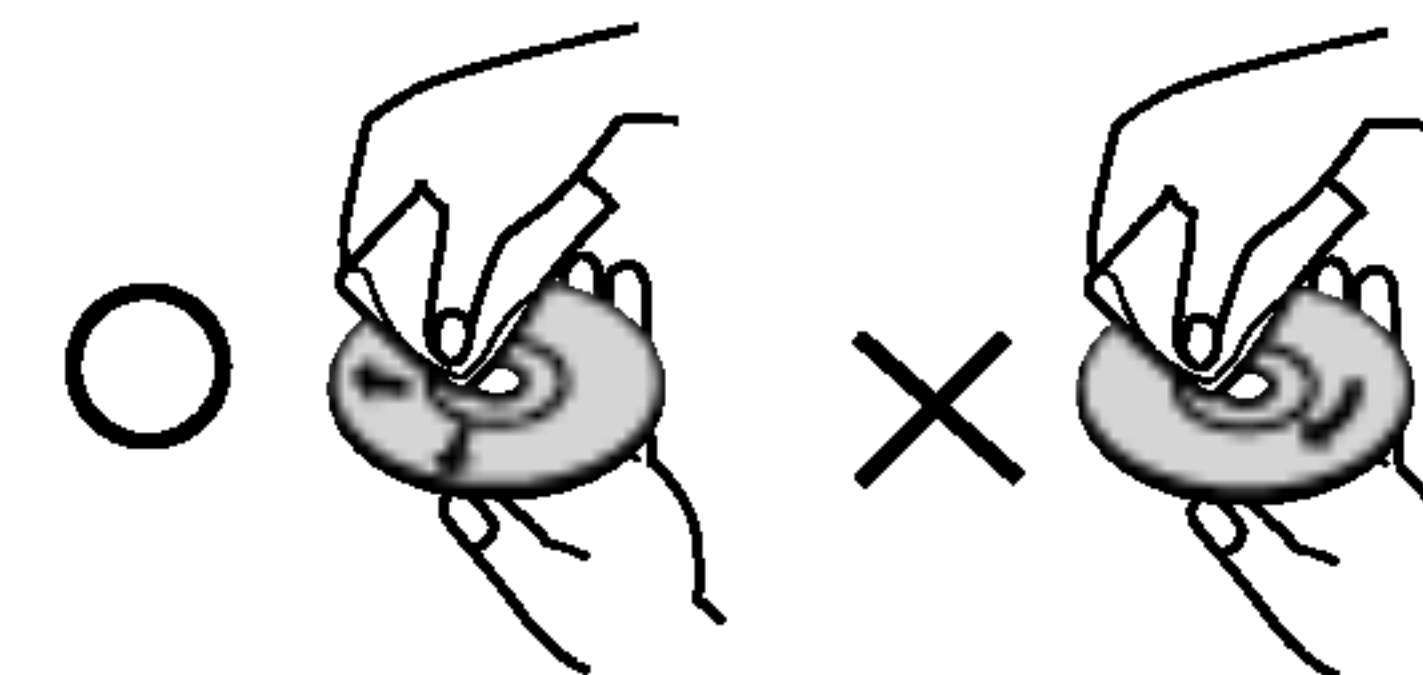


Stockage des disques

Après la lecture, stockez le disque dans sa boîte. Ne l'exposez pas à la lumière directe du soleil ou à d'autres sources de chaleur. Ne le laissez jamais dans une automobile garée sous la lumière directe du soleil.

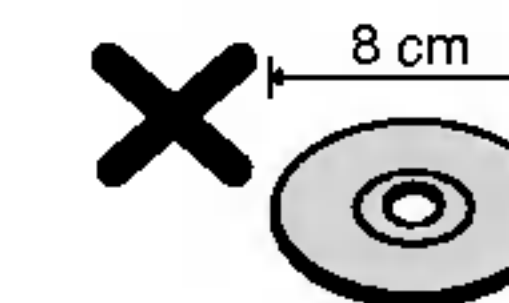
Nettoyage des disques

La présence d'empreintes digitales ou de la poussière sur le disque pourrait dénaturer l'image ou réduire la qualité du son. Avant la lecture, nettoyez le disque à l'aide d'un chiffon propre. Frottez-le du centre vers la périphérie.



N'utilisez ni des produits dissolvants forts tels que l'alcool, la benzine, le diluant, les produits de nettoyage disponibles dans le commerce ni un pulvérisateur contre la statique conçu pour les vieux disques en vinyle.

Cette unité ne marche pas avec des disques de 8 cm. (N'employez que des disques de 12 cm.)

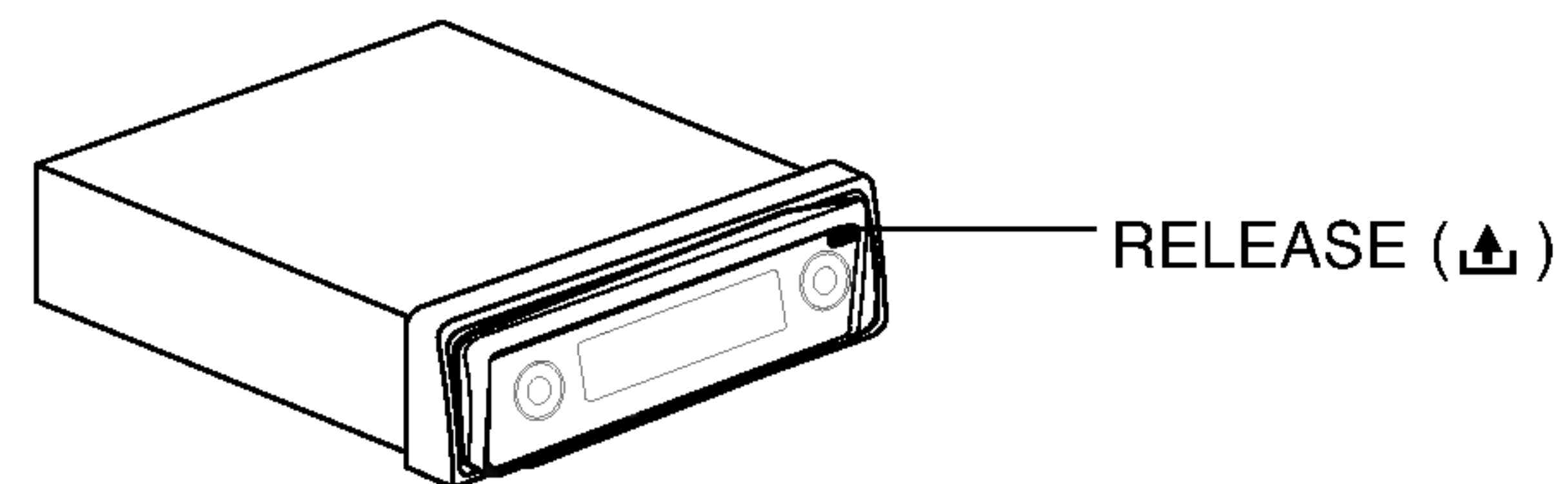




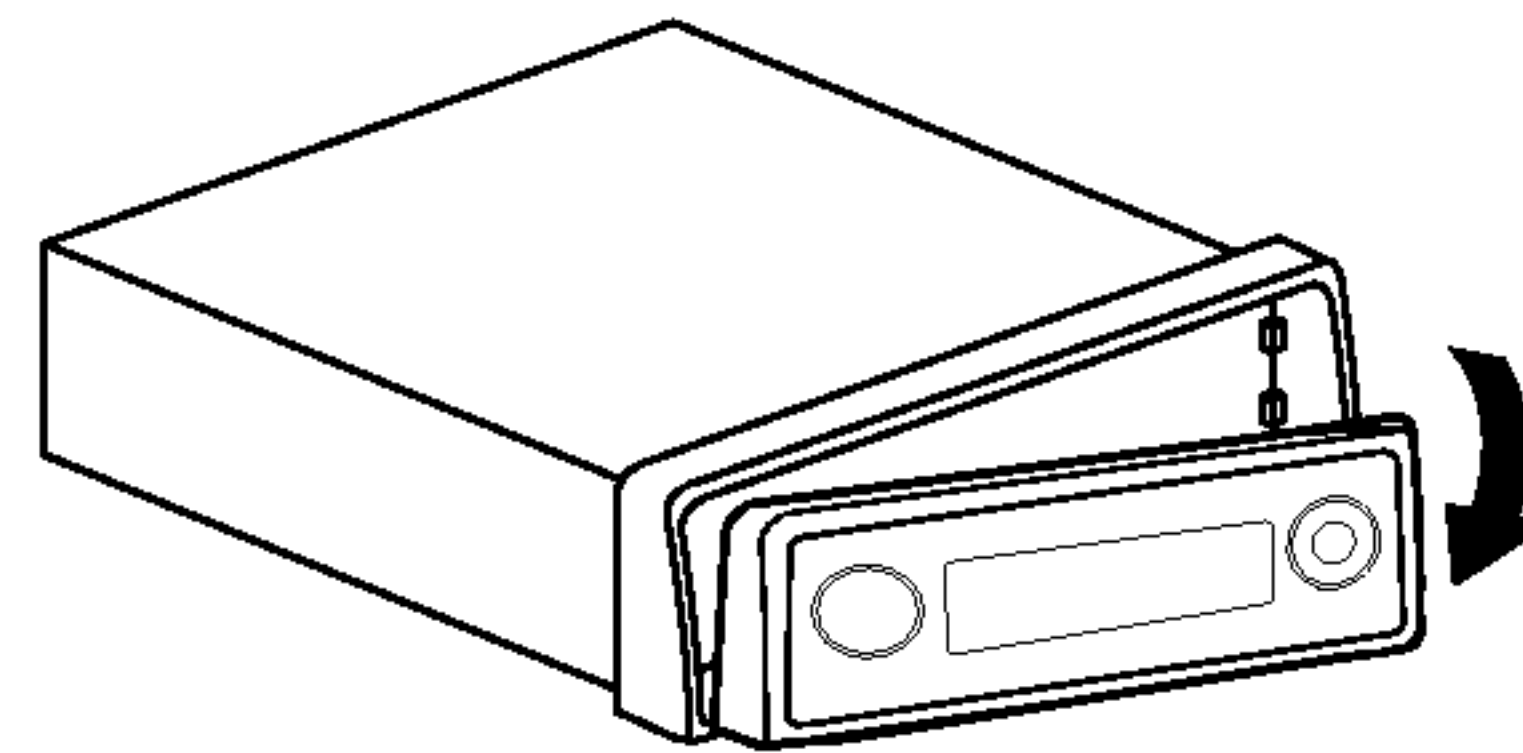
Protection de votre unité contre les vols

Le panneau avant peut être détaché de l'unité centrale et gardé dans l'étui de protection fourni, afin de décourager les voleurs.

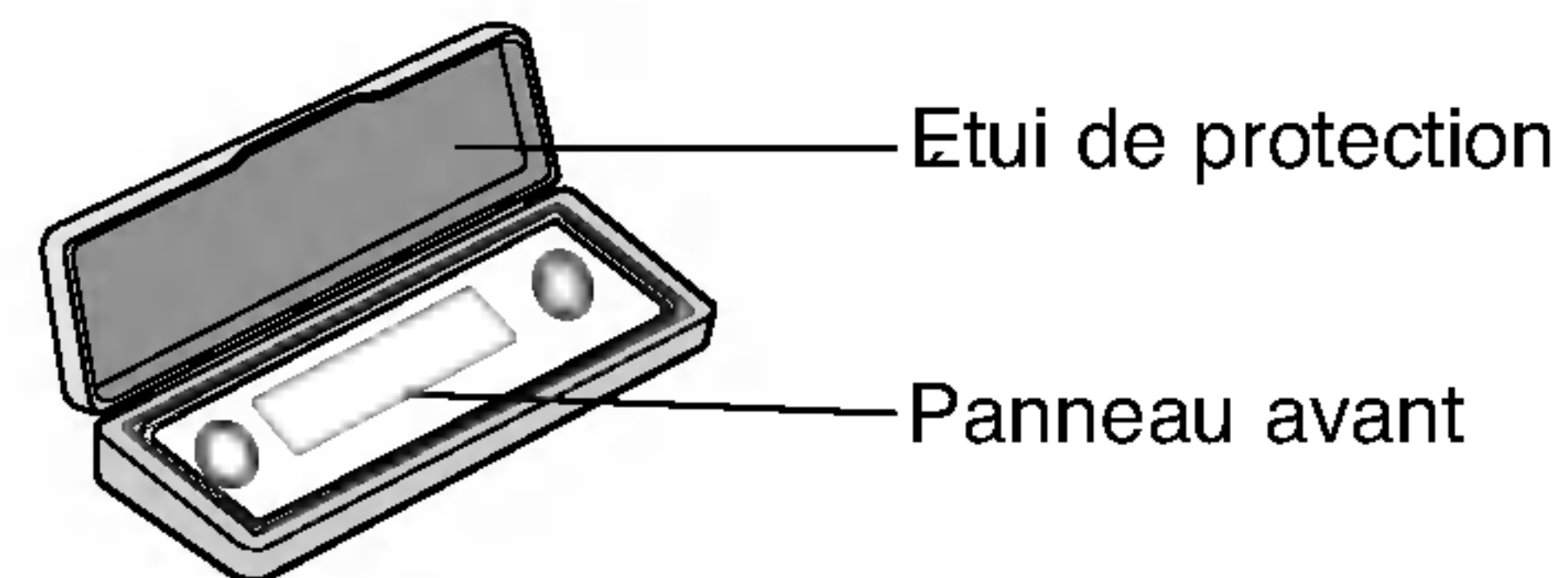
1. Appuyez sur **RELEASE** (▲) pour ouvrir le panneau avant.



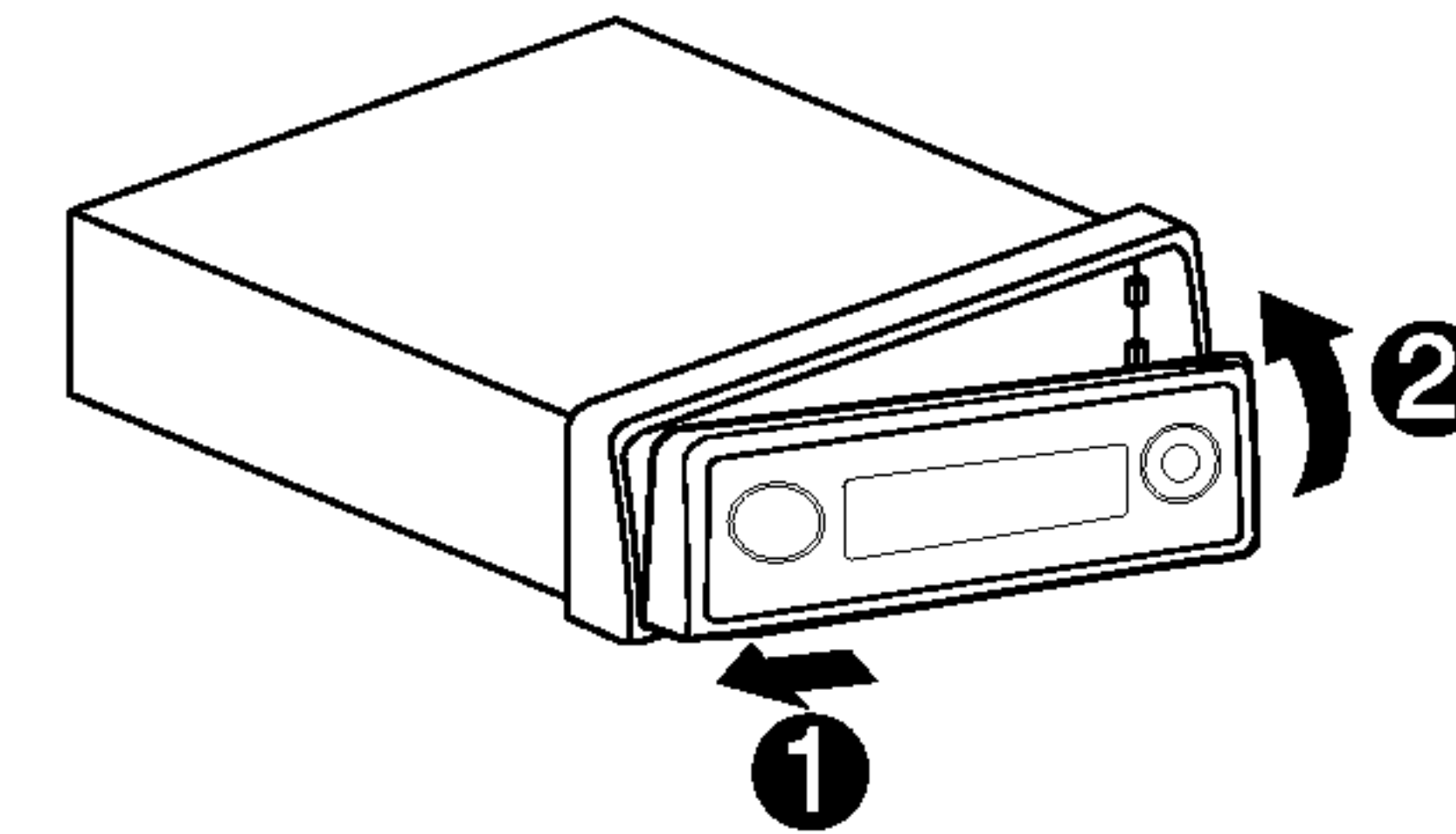
2. Saisissez le côté gauche du panneau avant et enlevez-le doucement.
Veillez à ne pas le saisir trop fermement et ne pas le laisser tomber.



3. Placez le panneau avant dans l'étui de protection fourni pour le transporter en toute sécurité.

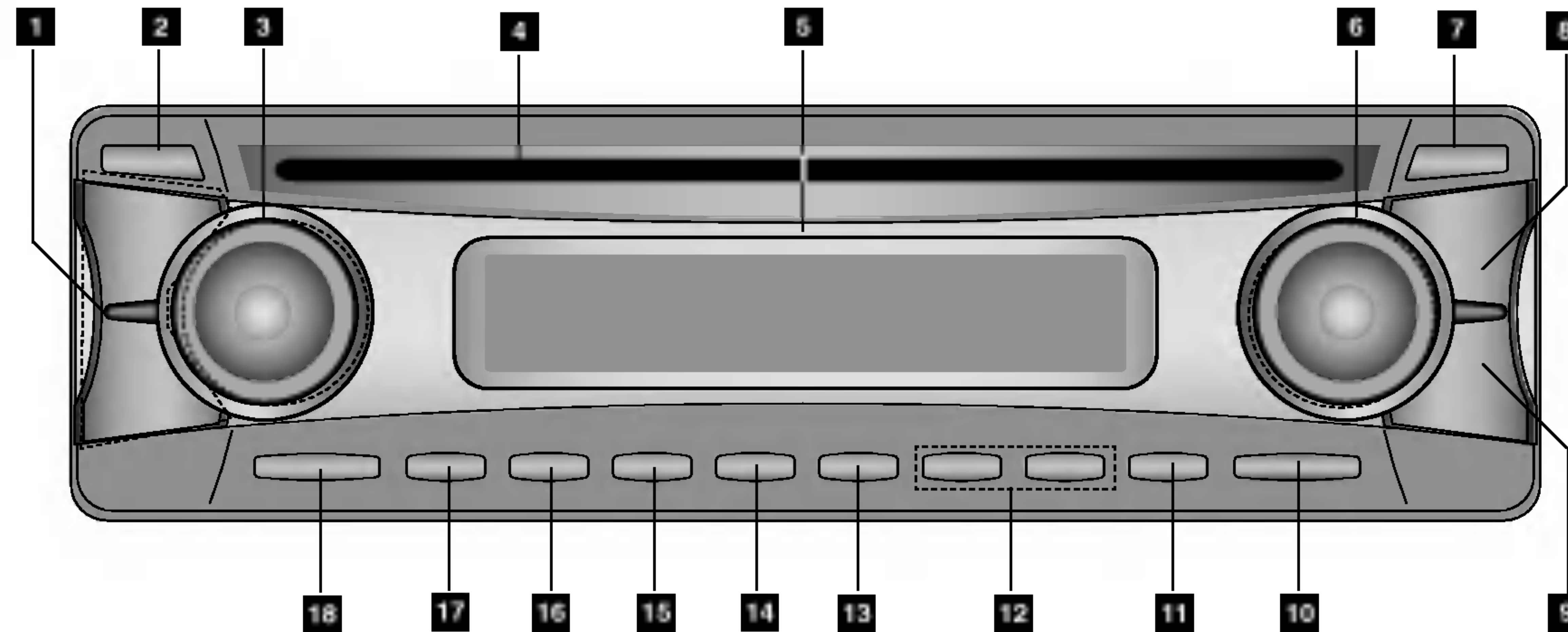


Fixation du panneau avant



Alignez le côté gauche du panneau à l'aide du taquet, puis poussez le côté droit dans l'unité jusqu'à ce que vous entendiez un clic.

Panneau avant



- 1** • Bouton VOLUME (VOL.-/+)
• Bouton COMMANDE HAUT/BAS
- 2** Bouton EJECT (▲)
- 3** • Touche CD SKIP/SEARCH CHANGEMENT /
RECHERCHE DE CD) (◀ / ▶)
- Touche SEEK/TUNE (-/+) (RECHERCHE/SYNTONISATION)
- 4** Fente pour CD
- 5** ECRAN D’AFFICHAGE
- 6** • Bouton PTY (type de programme)/
TA(identification d’annonce routiere)
- Bouton ALTERNATIVE FREQUENCIES/REGIONAL(AF/REG)
- Bouton DISPLAY (DISP) (affichage)
- 7** Bouton RELEASE (▲)
- 8** Bouton FUNCTION (FUNC)
- 9** Bouton EQUALIZER/XDSS (EQ/XDSS)
- 10** Bouton SELECTION (SEL.)
- 11** Bouton auto store (AS) (memorisation automatique)/preset
scan (PS) (balayage preregle)
- 12** Bouton MP3 TRACK +/-10
- 13** Bouton SHUFFLE (SHF) (lecture aleatoire)
- 14** Bouton REPEAT (RPT) (repetition)
- 15** Bouton INTRO SCAN (SCAN)
(lecture des premieres secondes)
- 16** Bouton CD PLAY/PAUSE (▶/||)
- 17** Bouton BAND (bande)
- 18** Bouton PWR(allumer)/MUTE (silencieux)
- 12, 13, 14, 15, 16** Boutons des stations prereglees. (1-6)

Installation de base

Avant d'effectuer l'installation, vérifiez que le contacteur est sur la position OFF (desactive) et enlevez la borne de la batterie de l'automobile afin d'éviter des courts-circuits.


1. Enlevez le récepteur existant.
2. Faites les connexions nécessaires.
3. Installez le manchon d'installation.
4. Installez cette unité dans le manchon d'installation.

Enlever le récepteur existant

S'il y a déjà un manchon d'installation pour le récepteur dans le tableau de bord, ce manchon doit être enlevé.

Pour enlever l'unité du manchon d'installation

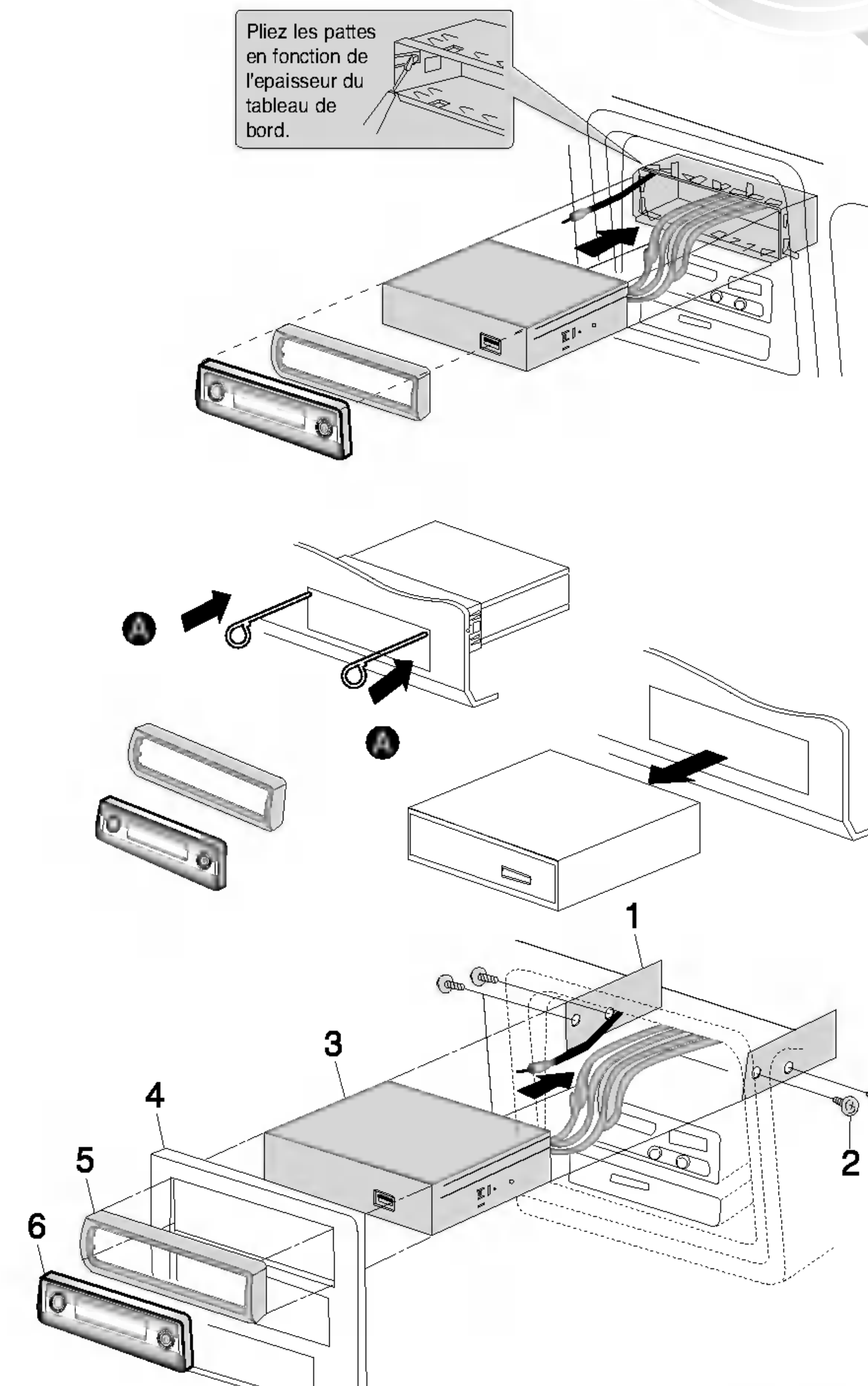
Si vous devez enlever l'unité du manchon d'installation, suivez la procédure ci-après.

1. Enlevez le support arrière de l'unité.
2. Enlevez le panneau avant et la garniture de l'unité.
3. Insérez le levier  dans l'orifice sur l'un des côtés de l'unité. Effectuez la même opération pour l'autre latéral et retirez l'unité du manchon d'installation.

Installation du cadre ISO-DIN

1. Glissez la radio dans le cadre ISO-DIN.
2. Installez les vis enlevées de la vieille unité.
3. Faites glisser l'unité et le cadre dans l'ouverture du tableau de bord.
4. Installez le panneau du tableau de bord ou la plaque d'adaptation.
5. Installez la garniture sur l'unité.
6. Installez la face avant en encastrant le bord droit à sa place puis poussant le bord gauche ferme.

Pliez les pattes en fonction de l'épaisseur du tableau de bord.



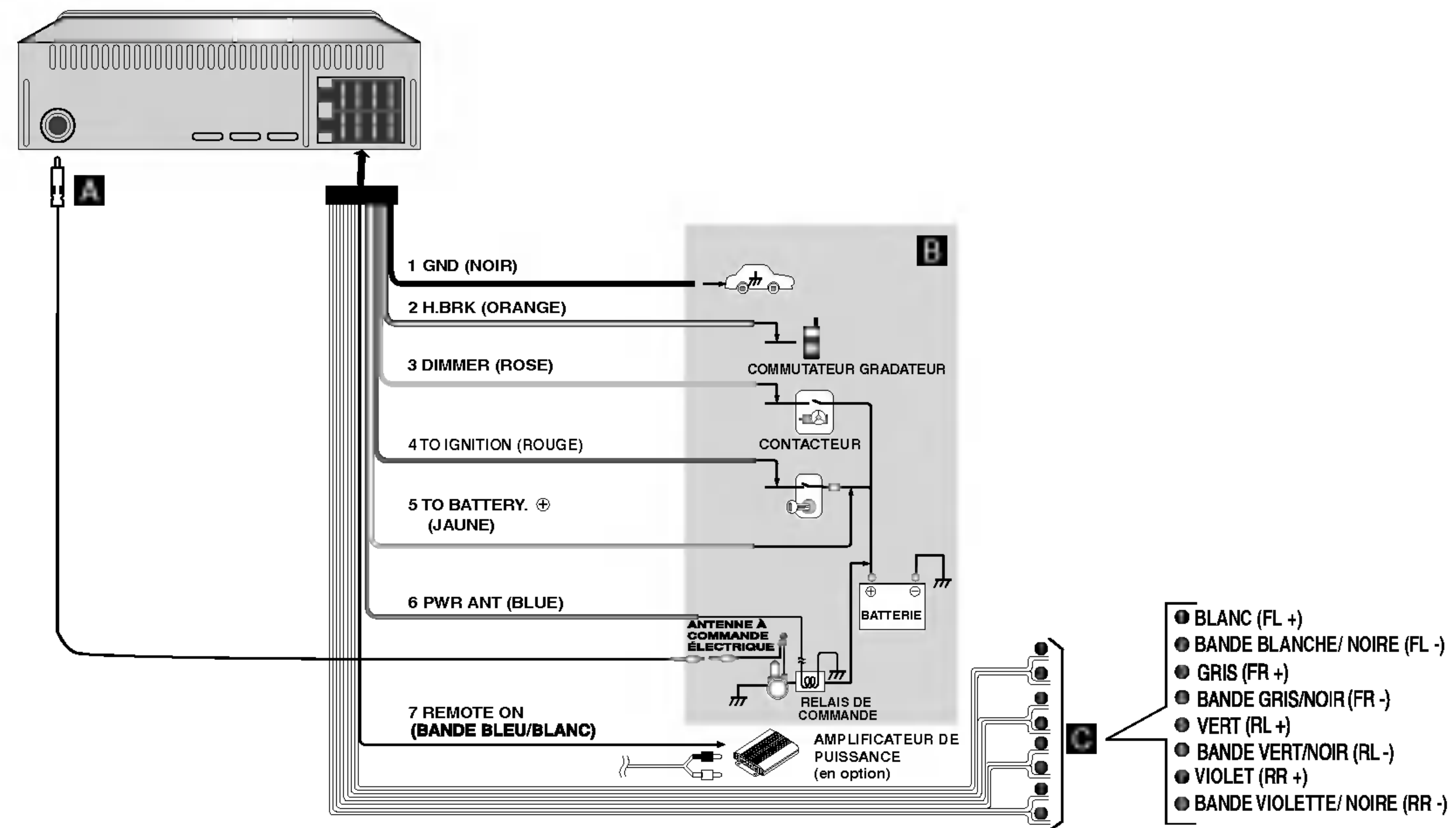
PRÉPARATION



Connexions

Connexion à la voiture

Avant de connecter, veuillez vérifier que l'interrupteur soit sur OFF, et retirez le câble de la borne ⊖ de la batterie à fin d'éviter des courts circuits.



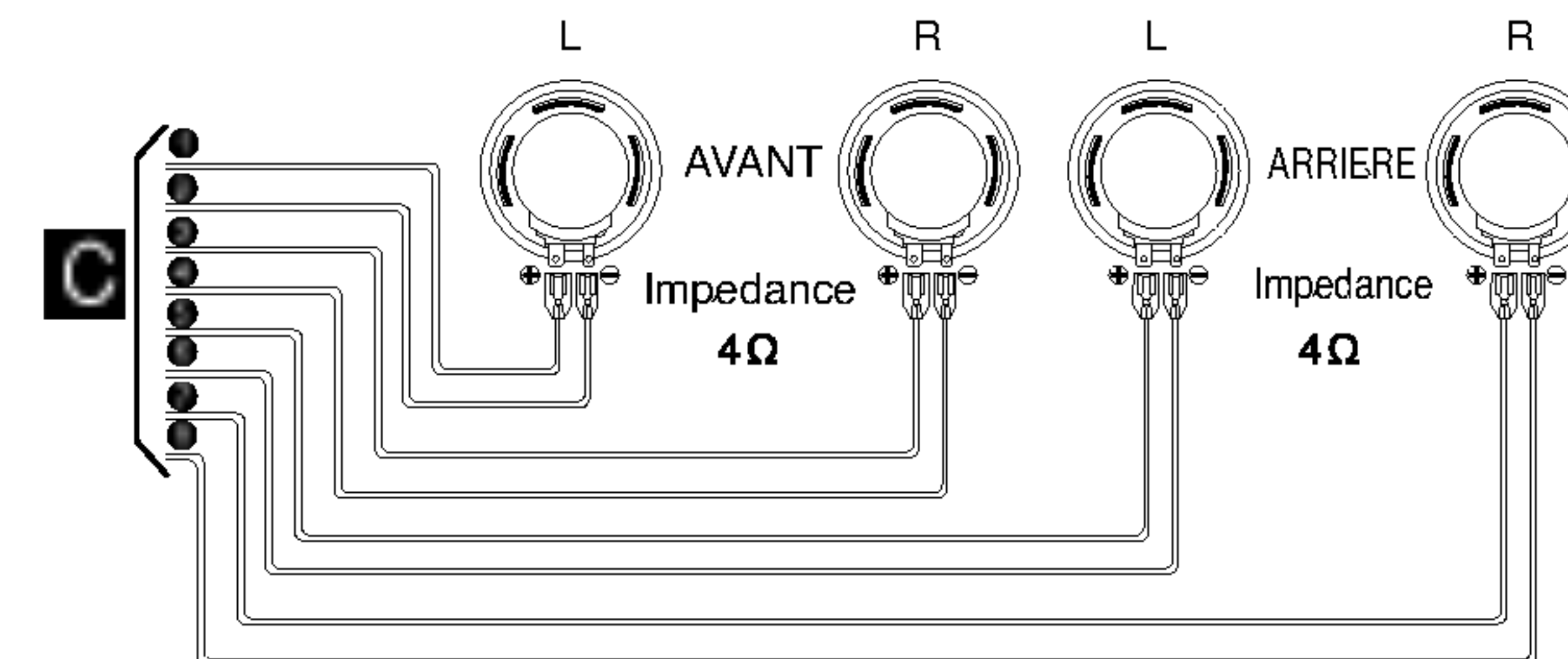
Connexion à la voiture

A À partir de l'antenne

B Vers le câblage du véhicule - Couleurs des câbles

- 1 **NOIR** : Ce câble sert à effectuer la connexion de mise à la terre.
- 2 **ORANGE** : Ce câble est à raccorder à la ligne téléphonique.
- 3 **ROSE** : Ce câble sert à raccorder la ligne du gradateur.
- 4 **ROUGE** : Ce câble sert à faire une connexion à la borne à partir de laquelle l'alimentation est fournie si le contacteur est réglé sur ACC.
- 5 **JAUNE** : Ce câble sert à raccorder la borne de la batterie (alimentation de secours) à partir de laquelle l'alimentation est toujours fournie.
- 6 **BLEU** : Ce câble sert à effectuer la connexion à l'antenne à commande électrique.
- 7 **BANDE BLEU/BLANC** : Ce câble sert à effectuer la connexion à la télécommande amplificateur.

C Connexions aux enceintes



PRÉPARATION



Fonctionnement de base

Allumer l'unité

Appuyez sur le bouton **PWR/MUTE** ou sur tout autre bouton pour allumer l'unité.

Éteindre l'unité

Pour mettre hors tension l'unité, appuyez sur **PWR/MUTE** du panneau avant pendant plus de 1.2 secondes.

Sélection d'une source

Vous pouvez sélectionner la source que vous voulez écouter. Appuyez sur **FUNC.** pour sélectionner une source. Appuyez à plusieurs reprises sur **FUNC.** pour commuter parmi les sources suivantes:
Tuner (Syntoniseur) → CD → Tuner (Syntoniseur)...

REMARQUE

- Lorsque vous éteignez l'unité, celle-ci mémorise automatiquement le niveau du volume réglé avant de l'éteindre. À chaque fois que vous allumez l'unité, celle-ci marche au niveau de volume mémorisé.

Réglage du volume

Utilisez le bouton **VOLUME** pour régler le niveau du son. Faites tourner le bouton **VOLUME (VOL.+/-)** dans le panneau avant pour augmenter ou diminuer le volume.

Vérification de l'horloge

Vous pouvez consulter l'heure en appuyant sur **DISP.** pendant plus de 1 seconde.

REMARQUES

- Si l'unité reçoit une émission diffusant des données RDS dont l'information sur l'heure (CT), l'horloge sera automatiquement affichée sur l'écran d'affichage.
- Autrement, le message, "NO CLOCK" sera affiché sur l'écran d'affichage.



Réglage du SON

Utilisation de l'égaliseur (EQ)

L'égaliseur vous permet de régler le niveau d'egalisation pour faire coïncider les caractéristiques acoustiques de l'habitable comme desiré. Il y a 3 courbes d'egalisation memorisees que vous pouvez rappeler facilement a tout moment.

Voici une liste des courbes d'egalisation:

- EQ POP : Pour reproduire l'acoustique de la musique pop.
 - EQ CLASSIC : Pour reproduire l'acoustique de la musique orchestrale.
 - EQ ROCK : Pour reproduire l'acoustique de la musique rock.
1. Appuyez sur **EQ/XDSS** du panneau avant pour selectionner l'égaliseur.
 2. Appuyez a plusieurs reprises sur **EQ/XDSS** pour faire une selection parmi les modes d'ambiance suivants.
POP → CLASSIC → ROCK → FLAT (NO display) → POP...

MUTE

1. Appuyez sur **PWR/MUTE** pour annuler le son.
2. Pour l'annuler, appuyez encore une fois sur **PWR/MUTE**.

Bouton SELECTION (SEL)

1. Appuyez a plusieurs reprises sur le bouton **SELECTION (SEL)** pour selectionner le reglage desiré pour le volume, les basses, les aigus, la balance et l'équilibre. Le voyant du mode s'allume dans l'ordre suivant.

VOL → BAS → TRB → BAL → FAD

2. Appuyez sur **CONTROL UP (VOL.+)** ou **DOWN (VOL.-)** pour regler la qualite sonore.

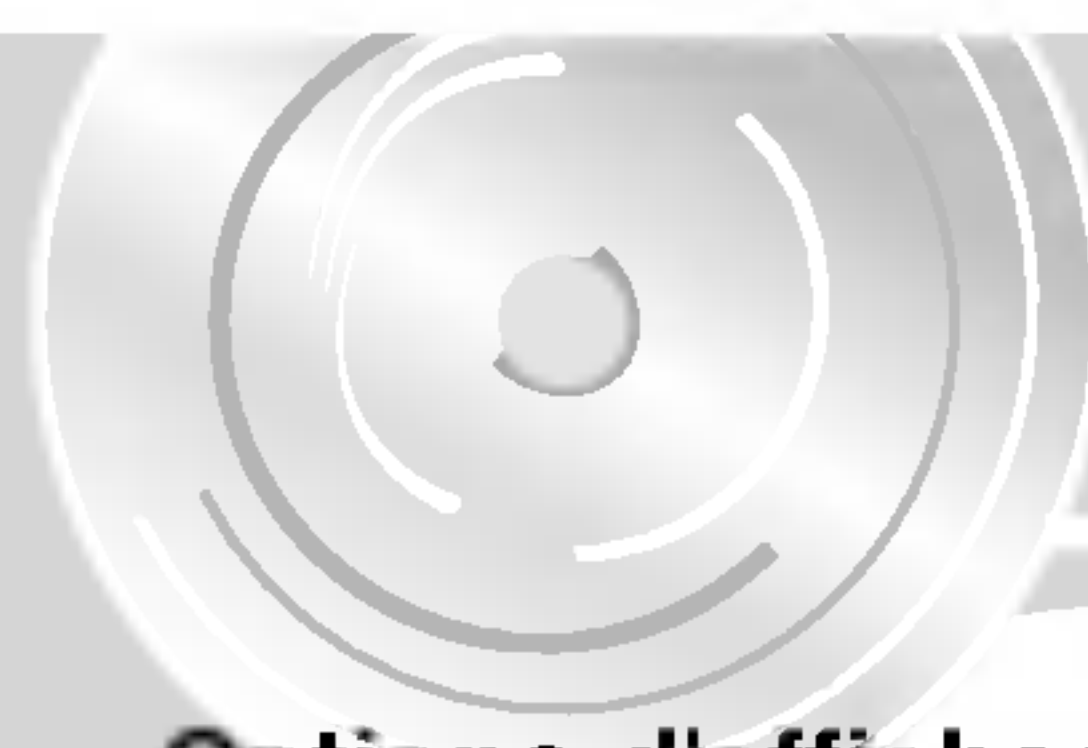
	Faites-la tourner a droite	Faites-la tourner a gauche
VOL	Sert a augmenter le niveau du volume.	Sert a diminuer le niveau du volume.
BAS	Sert a augmenter le niveau des graves.	Sert a diminuer le niveau des graves.
TRB	Sert a augmenter le niveau des aigus.	Sert a diminuer le niveau des aigus.
BAL	Sert a augmenter le niveau de l'enceinte (ou des enceintes) gauche.	Sert a diminuer le niveau de l'enceinte (ou des enceintes) droite.
FAD	Sert a diminuer le niveau de l'enceinte (ou des enceintes) avant.	Sert a diminuer le niveau de l'enceinte (ou des enceintes) arriere.

Remarque

Il est impossible de regler les graves et les aigus lorsque l'unité est en mode egaliseur (**EQ/XDSS**) active.

XDSS (Système de son dynamique extrême)

Appuyez sur le bouton **EQ/XDSS** et maintenez-le enfonce pendant un moment pour renforcer les sons aigus, graves et l'effet surround.



Fonctionnement du RDS

Options d'affichage du RDS

Lors du fonctionnement normal du RDS, l'écran d'affichage montrera le nom de la station.

En appuyant sur **DISP** dans le panneau avant, vous pourrez faire défiler séquentiellement les divers types de renseignements.

(CT→FREQUENCY→PTY→RT→PS)

- **CT** (Heure réglée par la chaîne)
- **PTY** (identification du type de programme)
- **RT** (identification de radiotexte)
- **PS** (nom de la station)
- **PI** (Identification du programme)
- **AF** (Fréquences alternatives pour l'émission actuelle)
- **TP** (Identification de station de radioguidage)
- **TA** (Identification d'annonce routière)
- **EON** (Autres réseaux)

Remarques

- La fonction RDS ne peut être utilisée que pour la réception d'émissions FM.

FONCTIONS AF (fréquences alternatives) / REG (régional) du système RDS

Pour activer ou désactiver la fonction AF (suivi du réseau), appuyez brièvement sur le bouton '**AF**'. Pour activer ou désactiver la fonction REG (suivi du réseau régional), appuyez sur le bouton '**AF**' pendant plus de 2 secondes.

Sélection LOCAL/DX en mode EON-TA

Si vous appuyez sur le bouton TA pendant plus de 2 secondes alors que l'unité est en mode EON-TA, seules les stations locales dont le signal serait fort seront captées. Si vous appuyez sur le bouton TA pendant plus de 2 secondes, le récepteur capte toutes les stations, y compris celles éloignées et à faible signal. Il est recommandé de régler le bouton TA sur la position Local pour capter les stations locales dont la qualité sonore serait bonne.

FONCTION TYPE DE PROGRAMME

Pour sélectionner un certain type de programme en dépit de la bande de réception, il faut suivre la procédure ci-dessus.

1. Appuyez sur **BAND** pour sélectionner le mode FM.
2. Ensuite, en appuyant sur le bouton **PTY**, les modes suivants seront activés un à un au fur et à mesure que vous les sélectionnez..
music group→speech group→search off
3. Appuyez brièvement sur l'un des boutons **PRÉRÉGLÉS** (1-6).
À chaque fois que vous appuyez sur ce bouton, les programmes changent comme suit.

No	Music group (groupe musique)
1.	Pop M, Rock M
2.	Easy M, Light M.
3.	Classics, Other M
4.	Jazz, Country
5.	Nation M, Oldies
6.	Folk M
No	Speech group (groupe voix)
1.	News, Affairs, Info
2.	Sport, Educate, Drama
3.	Culture, Science, Varied
4.	Weather, Finance, Children
5.	Social, Religion, Phone In
6.	Travel, Leisure, Document

Fonctionnement du RDS



Réglage du MODE RDS

1. Appuyez sur le bouton **SEL.** pendant plus de 2 secondes pour activer le mode selection.
2. Ensuite, en appuyant sur le bouton **SEL.** les modes suivants seront actives un a un au fur et a mesure que vous les selectionnez.
3. Appuyez sur **CONTROL UP (VOL.+)** ou **DOWN (VOL.-)** pour selectionner le voyant.

Mode TA SEEK (recherche d'annonce routière)

Si une station récemment syntonisée ne reçoit pas d'information TP (radioguidage) pendant 5 secondes, le récepteur syntonise la station suivante n'ayant pas la même identification du programme (PI) mais diffusant de l'information de radioguidage (TP).

Mode TA ALARM (alarme d'annonce routière)

Si une station récemment syntonisée ne reçoit pas d'information TP (radioguidage) pendant 5 secondes, l'unité émet deux bips.

Mode PI SOUND (son d'identification du programme)

Si le son d'une station ayant une identification de programme (PI) différente est écouté une fois pendant un moment, le récepteur annule le son 1 seconde après.

Mode PI MUTE (silencieux pour identification du programme)

Si la situation ci-dessus décrite arrive, le récepteur annule immédiatement le son.

Mode RETUNE L (resyntonisation longue)

Il est possible de sélectionner le temps d'attente pour démarrer la recherche d'une annonce routière (TA) ou d'une identification de programme (PI). Le temps établi pour syntoniser de nouveau l'ancienne station est de 90 secondes.

Mode RETUNE S (resyntonisation courte)

Il est possible de sélectionner le temps d'attente pour démarrer la recherche d'une annonce routière (TA) ou d'une identification de programme (PI). Le temps établi pour syntoniser de nouveau l'ancienne station est de 30 secondes.

Mode BEEP 2ND (2e mode de bip)

L'unité n'émet de bip que si vous appuyez sur une touche pendant plus de 1 seconde.

Mode BEEP ALL (bip pour tout)

L'unité émet un bip à chaque fois que vous appuyez sur une touche.



Fonctionnement de la radio

Écoute des stations radio

1. Appuyez sur **PWR/MUTE** pour allumer l'unité.
 - Si vous sélectionnez une source l'unité est allumée.
2. Appuyez sur **FUNC.** pour sélectionner le récepteur.
3. Appuyez sur le bouton **BAND** pour sélectionner une gamme.
 - Appuyez sur le bouton **BAND** jusqu'à ce que la bande désirée soit affichée (FM1, FM2, FM3, ou MW(AM)).
4. Pour rechercher des fréquences de syntonisation, effectuez des pressions rapides sur **◀ / ▶**.
 - Le récepteur balayera les fréquences jusqu'à la réception d'un signal d'émission suffisamment fort.
 - Vous pouvez annuler la recherche de fréquences de syntonisation par des pressions rapides sur **◀ / ▶**.
5. Pour effectuer une syntonisation manuelle, appuyez sur **◀ / ▶** sans relâcher pendant 1 seconde. Puis effectuez des pressions rapides sur **◀ / ▶**.
 - Les numéros des fréquences augmentent ou diminuent les uns après les autres.

REMARQUE

Si la fréquence sélectionnée fait des émissions stéréophoniques, le voyant "((ST))" s'allumera.

Mémorisation par recherche automatiques

Cette fonction vous permet de stocker automatiquement les six fréquences d'émission les plus fortes sous les boutons.

1. Appuyez sur **FUNC.** pour sélectionner le récepteur.
2. Appuyez sur le bouton **AS/PS** du panneau avant pendant environ 1 seconde.
 - Le balayage commencera à partir de la fréquence actuellement affichée vers les fréquences supérieures et il s'arrêtera lorsque 6 stations auront été préréglées ou lorsque les fréquences reçues auront été balayées une fois.

REMARQUES

- Le préréglage ne peut pas être réalisé s'il n'y a aucune station à syntoniser.
- Lorsque le préréglage automatique est effectué, les stations préalablement préréglées sont automatiquement effacées.
- Pour arrêter le préréglage automatique, appuyez sur le bouton **BAND** ou **AS/PS**.

Pour balayer les stations préréglées

Appuyez sur le bouton **AS/PS** du panneau avant pendant. Pour arrêter le balayage, appuyez sur le bouton **AS/PS**.

Pour syntoniser les stations préréglées

Appuyez sur **BAND** pour sélectionner la bande désirée et appuyez sur le bouton de la station préréglée désirée (1 – 6).

Le numéro du bouton de la station préréglée sera affiché et la station préréglée sera reçue.

Mémorisation et rappel des fréquences d'émission

Vous pouvez mémoriser facilement jusqu'à six fréquences de radiodiffusion pour les syntoniser plus tard avec la simple pression d'un bouton.

1. Sélectionnez la fréquence de votre choix.
2. Appuyez une fois sur les boutons de la **station préréglée** (1 - 6) pendant plus de 1 seconde. Le numéro du bouton de la station préréglée sur lequel vous avez appuyé est affiché.
3. Répétez les pas 1 et 2 pour préréglé d'autres stations.

REMARQUES

- Comme F1, F2 et F3 ont la même plage de fréquences, vous pouvez préréglé jusqu'à 18 stations FM.
- Si une station est préréglée sur un bouton dans lequel une autre station de la même bande avait été déjà préréglée, la station préalablement préréglée est automatiquement effacée.

Fonctionnement avec disques CD Audio, MP3



Lecture d'un CD audio ou d'un disque MP3

CD **MP3**

L'unité peut lire des enregistrements effectués sous format MP3 sur des disques CD-ROM, CD-R ou CD-RW.

Avant de démarrer la lecture d'enregistrements MP3, veuillez lire les remarques concernant les enregistrements MP3 à la page 18.

Pause **CD** **MP3**

1. Appuyez sur **PLAY/PAUSE (▶/||)** au cours de la lecture.
2. Pour revenir au mode de reproduction, appuyez de nouveau sur **PLAY/PAUSE (▶/||)**.

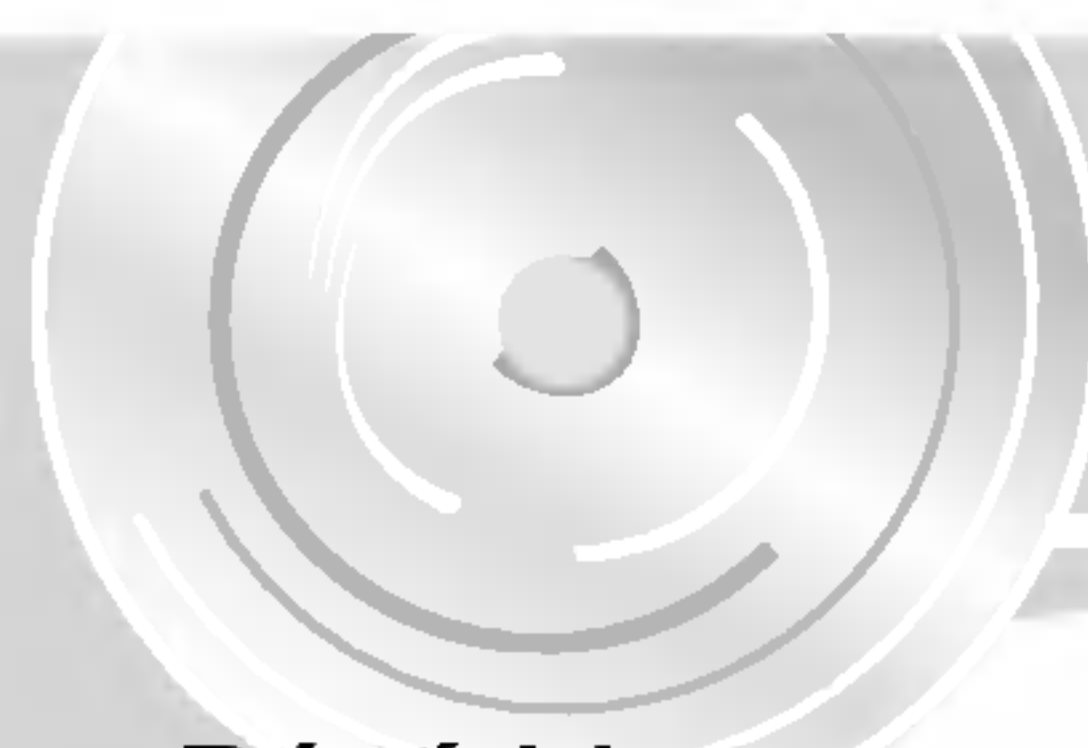
Déplacement vers une autre piste

CD **MP3**

- Appuyez brièvement sur **◀/▶** pendant la lecture pour aller à la plage suivante ou pour revenir au commencement de la plage en cours de lecture.
- Appuyez sur **◀** deux fois brièvement pour revenir à la plage précédente.
(Cette fonction ne marche pas si le temps de lecture est inférieur à 3 secondes).

Recherche **CD**

Appuyez sur **◀/▶** et maintenez cette touche enfoncée pendant environ 1 seconde en cours de lecture, puis dégagez-la au point souhaité.



Fonctionnement avec disques CD Audio, MP3

Répétition

1. Appuyez sur **RPT** pendant la lecture. **CD** **MP3**
"RPT" s'affiche à l'écran.
(Toute la musique du disque est lue de façon répétée).
2. Appuyez de nouveau sur **RPT**.
"RPT" disparaît de l'écran d'affichage.
(Le mode répétition est annulé).

Lecture aléatoire

1. Appuyez sur **SHF** pendant la lecture. **CD** **MP3**
"SHF" s'affiche à l'écran.
(Toute la musique du disque est lue de façon aléatoire).
2. Appuyez de nouveau sur **SHF**.
"SHF" disparaît de l'écran d'affichage.
(La reproduction aléatoire est annulée).

Remarque

- Pendant la lecture aléatoire, si vous appuyez sur le bouton **◀**, il n'est pas possible de revenir à la plage précédente.

PISTE MP3 -10/+10

Pendant la lecture, appuyez sur le bouton **-10** pour revenir à la dixième piste précédente, et appuyez sur le bouton **+10** pour avancer vers la dixième piste suivante.

Pour votre information

• Charge automatique

Si le disque est éjecté en appuyant sur **▲** au cours de la lecture, il sera automatiquement chargé 10 secondes après au moins que vous l'enlevez de l'unité.

Balayage des introductions

1. Appuyez sur **SCAN**. **CD** **MP3**
"SCAN" s'affiche à l'écran.
(Les 10 premières secondes de toutes les plages musicales du disque sont lues).
2. Appuyez de nouveau sur **SCAN**.
"SCAN" disparaît de l'écran d'affichage.
(Le mode balayage des introductions est annulé).

ID 3 TAG **MP3**

Lors de la lecture d'un disque contenant de l'information, vous pourrez voir cette information (nom du dossier, nom du fichier, ID3 TAG, titre, artiste ou album) sur l'écran d'affichage. S'il n'y a pas d'information, les messages "NO TEXT" seront affichés sur l'écran d'affichage.

Appuyez deux fois sur le bouton **DISP** au cours de la lecture d'un fichier MP3.



Symptôme	Cause	Correction
L'unité ne s'allume pas. L'unité ne marche pas.	<ul style="list-style-type: none"> • Les câbles et le connecteur ne sont pas correctement connectés. • Le fusible a sauté. • Le bruit et d'autres facteurs provoquent le dysfonctionnement du microprocesseur incorporé. 	<ul style="list-style-type: none"> • Confirmez encore une fois que toutes les connexions sont correctes. • Corrigez les causes pour lesquelles le fusible a sauté, puis remplacez le fusible. Assurez-vous d'installer le fusible correct avec la même valeur nominale. • Éteignez puis rallumez l'unité.
La lecture est impossible.	<ul style="list-style-type: none"> • Le disque est sale. • Le type de disque inséré ne peut pas être lu par cette unité. 	<ul style="list-style-type: none"> • Nettoyez le disque. • Vérifiez quel type de disque est celui-ci.
Aucun son n'est entendu. Le niveau du volume n'augmente pas.	<ul style="list-style-type: none"> • Les câbles ne sont pas correctement reliés. 	<ul style="list-style-type: none"> • Reliez correctement les câbles.
Il n'y a pas d'image.	<ul style="list-style-type: none"> • Le niveau du volume est bas. 	<ul style="list-style-type: none"> • Réglez le volume.
Le son saute.	<ul style="list-style-type: none"> • Cette unité n'est pas fermement attachée. 	<ul style="list-style-type: none"> • Attachez fermement cette unité.

Spécifications

La compatibilité des disques MP3 avec cette unité est restreinte comme suit :

1. Fréquence d'échantillonnage / 8 - 48kHz (MP3)
2. Débit binaire / entre 8 et 320kops (VBR y compris) (MP3)
3. Le format physique des disques CD-R/CD-RW doit être "ISO 9660"
4. Si vous enregistrez des fichiers MP3 à l'aide d'un logiciel incapable de créer un SYSTÈME DE FICHIERS, par exemple "Direct-CD", etc., il sera impossible de lire ces fichiers MP3. Nous vous conseillons d'utiliser "Easy-CD Creator", lequel crée un système de fichiers ISO9660.

Veillez noter aussi que les clients doivent avoir une permission pour télécharger des fichiers MP3 et de la musique à partir de l'Internet. Notre société n'a pas le droit d'accorder une telle permission. Cette permission doit toujours être obtenue auprès du propriétaire des droits d'auteur.

P/NO : 3834RR0029X

Générale

Puissance de sortie50W x 4CH(Max.)
AlimentationDC 12 V
Impédance des enceintes.4 Ω
Système de mise à la terreType négatif
Dimensions (L x H x P) 182 x 51 x 173 mm (sans panneau avant)
Poids net (environ)1.8 kg

Récepteur FM

Bande de fréquences87.5-107.9MHz ou
87.5-108 MHz ou 65-74 MHz, 87.5-108 MHz
Rapport signal/bruit55 dB
Distortion1.0%
Usable sensitivity12 dBμV

Récepteur MW(AM)

Bande de fréquences520-1720kHz ou 522-1620 kHz
Rapport signal/bruit45 dB
Distortion1.0%
Sensibilité utilisable32 dBμV

CD

Réponse de Fréquence40 - 20000 Hz
Rapport signal/bruit70 dB
Distorsion0.15%

- Le modèle et les spécifications sont susceptibles d'être modifiés sans préavis.